

# Vacuna contra la MPX (viruela del mono)

## Administración

### Mensajes importantes

- Dos dosis de la vacuna JYNNEOS lo/la protegen contra la viruela del mono. Usted puede elegir de qué manera recibe la vacuna JYNNEOS. Ambos métodos lo/la protegen de igual manera contra la viruela del mono.
- Es importante recordar que la vacuna JYNNEOS consiste en dos dosis. Recibirá su segunda dosis al menos 28 días después de la primera dosis.
- Tenga en cuenta que ninguna vacuna es 100 % eficaz. Tome medidas para protegerse de una infección durante este tiempo. Puede obtener más información en: [sf.gov/MPX](https://sf.gov/MPX).



### Usted decide

La vacuna JYNNEOS lo/la protege contra la viruela del mono y puede darse de dos maneras: subcutánea e intradérmica. Para la inyección intradérmica se usa una cantidad mucho menor de la vacuna, lo que permite que muchas más personas puedan recibir la vacuna cuando no haya suficientes vacunas JYNNEOS para todas las que la necesitan. Ahora que hay más vacunas JYNNEOS, se puede elegir cómo recibirla.

### Subcutánea o intradérmica

La forma subcutánea es la manera más común de recibir una vacuna. La vacuna se inyecta en un brazo, entre la piel y el músculo.

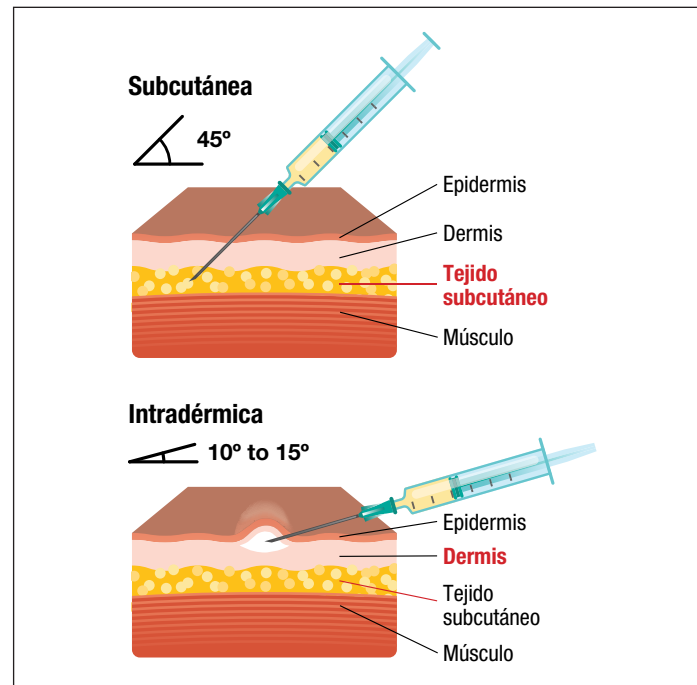
La forma intradérmica se inyecta entre las dos capas superiores de la piel. Generalmente, se inyecta una dosis intradérmica en el antebrazo y se forma una pequeña burbuja, o ampolla, bajo la piel. También se puede pedir recibir la dosis intravenosa en la espalda, debajo del omóplato, o en el brazo. Lea más información de los CDC sobre los lugares en donde se puede poner una inyección intradérmica.



### Efectos secundarios

Ambos métodos pueden producir cansancio, fiebre baja y dolor muscular. Con ambos métodos, también es común que se produzca enrojecimiento, hinchazón, dolor o picazón en el lugar de la inyección. Evite rascarse o ponerse cremas o medicamentos en el lugar de la inyección. Puede cubrir el lugar de la inyección con una venda o ponerle un paño frío para reducir la picazón. Las reacciones en la piel suelen ser más fuertes y durar más con las inyecciones intradérmicas.

Antes de recibir su vacuna JYNNEOS, el personal de la clínica le preguntará si alguna vez tuvo queloides (cicatrices gruesas y elevadas). Si responde que sí, se le administrará una inyección subcutánea.



Origen de la imagen: NYC Health <https://www1.nyc.gov/assets/doh/downloads/pdf/monkeypox/jynneos-intradermal-vaccination.pdf>

Más información de los CDC: <https://www.cdc.gov/poxvirus/monkeypox/interim-considerations/jynneos-vaccine.html#admin>



City & County of San Francisco  
Department of Public Health

Visite [sf.gov/MPX](https://sf.gov/MPX)

